

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN Đ
TỈNH LÂM ĐỒNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 146/2023/HS-ST

Ngày: 09-8-2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN Đ, TỈNH LÂM ĐỒNG**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Thanh Long

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Võ Khắc Chương

2. Bà Nguyễn Thị Ngọc

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Tấn – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Đ.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ tham gia phiên tòa: Ông Lê Đức Trí - Kiểm sát viên.

Ngày 09 tháng 8 năm 2023 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 113/2023/TLST-HS ngày 30 tháng 5 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 165/2023/QĐXXST-HS ngày 06 tháng 7 năm 2023 và Thông báo mở lại phiên tòa số 178/2023/TB-TA ngày 28 tháng 7 năm 2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: Giàng Thị X, sinh ngày 07/12/1991; nơi sinh: Lào Cai; nơi cư trú: Thôn 6, xã Đ R, huyện Đ G, tỉnh Đắk Nông; nghề nghiệp: Làm nông; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: H Mông; trình độ học vấn: 0/12; Họ và tên cha: Giàng Seo Pù, sinh năm 1964; Họ và tên mẹ: Tráng Thị Chà, sinh năm 1965; Anh chị em ruột: có 06 người, lớn nhất sinh năm 1986, nhỏ nhất sinh năm 2005; Chồng: Thào A Vàng, sinh năm 1989, con: có 03 con, lớn nhất sinh năm 2011, nhỏ nhất sinh năm 2020; Tiền án, tiền sự: chưa; Bị cáo không bị bắt tạm giữ, tạm giam, hiện bị cáo đang được tại ngoại. Có mặt tại phiên tòa

*** Bị hại:** Ông Đà K Riang Ha J, sinh năm 1973 (đã chết)

Đại diện theo pháp luật: Bà Sơ Ao K'S, sinh năm 1974; trú tại: Thôn Đà R'Giềng, xã Đ L, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng. Có đơn xin xét xử vắng mặt

*** Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:**

- Ông Kon Sa Ha Th

Trú tại: Thôn Đà R'Giềng, xã Đ L, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng. Có đơn xin xét xử vắng mặt

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngày 11/07/2022, Đà KRIêng Ha J, sinh năm 1973, hộ khẩu thường trú: Đà R'Giềng, Đ L, Đ, Lâm Đồng (chưa có giấy phép lái xe) điều khiển xe mô-tô biển số 49E1 – 477.33 lưu thông trên Quốc lộ 20 theo hướng Đ đi Đà Lạt, trên xe chở theo vợ là bà Sơ Ao K'S, sinh năm 1974. Đến khoảng 14 giờ 05 phút cùng ngày, khi đến Km218+50 thuộc xã Hiệp An, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng thì va chạm với bộ hành Giàng Thị X, sinh năm 1991, hộ khẩu thường trú: thôn 6, xã R'Măng, huyện Đăk Glong, tỉnh Đăk Nông đang đi bộ từ bên phải qua bên trái theo hướng Đ đi Đà Lạt. Hậu quả: Đà KRIêng Ha J bị thương đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa tỉnh Lâm Đồng, đến 18 giờ 30 phút cùng ngày thì tử vong, Sơ Ao K'S bị thương.

Kết quả khám nghiệm hiện trường, phương tiện tham gia giao thông đã xác định: Nguyên nhân xảy ra vụ tai nạn giao thông trên là do lỗi hỗn hợp của Giàng Thị X đi bộ từ bên phải qua bên trái đường theo hướng Đ – Đà Lạt không chú ý quan sát và lỗi của Đà KRIêng Ha J là chưa có giấy phép lái xe nhưng điều khiển xe mô-tô biển số 49E1 – 477.33 lưu thông trên đường với tốc độ cao. Điểm đụng, vùng va chạm đầu tiên trên mặt đường thuộc phần đường của xe mô-tô do Ha J điều khiển.

Bản Kết luận giám định pháp y tử thi trên hồ sơ số 16/2022/GĐHS ngày 31/08/2022 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng kết luận nguyên nhân chết của nạn nhân Đà KRIêng Ha J: Chấn thương sọ não do tai nạn giao thông.

Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 597/2022/TgT ngày 09/12/2022 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định của nạn nhân Sơ Ao K'S là 18%.

* Tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra Giàng Thị X đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã bồi thường khắc phục hậu quả, được đại diện bị hại bãi nại và có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự.

* Về trách nhiệm dân sự: Giàng Thị X đã bồi thường cho gia đình Đà KRIêng Ha J số tiền 22.000.000đ, đại diện bị hại bãi nại và không có yêu cầu gì thêm.

* Về vật chứng: CQĐT đã thu giữ các vật chứng sau: 01 xe mô-tô biển số 49E1-477.33 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe biển số 49E1-477.33.

Qua tra cứu xác định chủ xe mô-tô biển số 49E1-477.33 là do Kon Sa Ha Th, địa chỉ: Đà R'Giềng, Đ L, Đ, Lâm Đồng đứng tên trên giấy chứng nhận

đăng ký xe. Qua làm việc, Kon Sa Ha Th khai nhận vào năm 2016, Ha Th mua chiếc xe mô-tô trên ở cửa hàng xe máy Hiếu, địa chỉ: thị trấn Liên Nghĩa, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng. Đến năm 2020 do không có nhu cầu sử dụng nên Ha Th đã bán chiếc xe mô-tô này cho bố vợ của Thuận là ông Đà K Riang Ha J. Khi bán thì Thuận không làm thủ tục sang tên đổi chủ. Cơ quan CSĐT Công an huyện Đ đã trả chiếc xe mô-tô biển số 49E1 – 477.33 và giấy tờ liên quan cho chủ sở hữu hợp pháp.

Tại bản cáo trạng số 118/CT - VKS ngày 30 tháng 5 năm 2023 Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân huyện Đ để xét xử bị cáo: Giàng Thị X về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa: Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ thực hành quyền công tố vẫn giữ nguyên Cáo trạng truy tố bị cáo Giàng Thị X về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*”, đề nghị áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật Hình sự 2015 xử phạt bị cáo Giàng Thị X từ 12 tháng tù đến 15 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 tháng đến 30 tháng.

Tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình và xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Ý kiến của đại diện hợp pháp của bị hại: Có đơn xin xét xử vắng mặt tại phiên tòa, không yêu cầu gì thêm về trách nhiệm dân sự và đề nghị giải quyết theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở hồ sơ vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Xét về hoạt động điều tra, truy tố của điều tra viên, kiểm sát viên thì thấy rằng trong quá trình điều tra, truy tố, điều tra viên, kiểm sát viên đã thực hiện đúng quy định của Bộ luật tố tụng hình sự, không ai có ý kiến thắc mắc hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của những người tiến hành tố tụng. Như vậy, các cơ quan tiến hành tố tụng, những người tiến hành tố tụng thực hiện đúng trình tự thủ tục theo quy định của pháp luật.

[2] Tại phiên tòa bị cáo Giàng Thị X đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, cụ thể như sau: Ngày 11/07/2022, ông Đà K Riang Ha J (chưa có giấy phép lái xe) điều khiển xe mô-tô biển số 49E1 – 477.33 lưu thông trên Quốc lộ 20 theo hướng Đ đi Đà Lạt, trên xe chở theo vợ là bà Sơ Ao K’S. Đến khoảng 14 giờ 05 phút cùng ngày, khi đến Km218+50 thuộc xã Hiệp An, huyện Đ, tỉnh Lâm Đồng thì va chạm với bộ hành Giàng Thị X đang đi bộ từ bên phải qua bên trái theo hướng Đ đi Đà Lạt. Hậu quả: Đà K Riang Ha J bị thương đưa đi cấp cứu

tại Bệnh viện đa khoa tỉnh Lâm Đồng, đến 18 giờ 30 phút cùng ngày thì tử vong, Sơ Ao K'S bị thương.

Kết quả khám nghiệm hiện trường, phương tiện tham gia giao thông đã xác định: Nguyên nhân xảy ra vụ tai nạn giao thông trên là do lỗi hỗn hợp của Giàng Thị X đi bộ từ bên phải qua bên trái đường theo hướng Đ đi Đà Lạt không chú ý quan sát và lỗi của Đà K Riang Ha J là chưa có giấy phép lái xe nhưng điều khiển xe mô tô biển số 49E1 – 477.33 lưu thông trên đường với tốc độ cao. ĐIỂM ĐỤNG, VÙNG VA CHẠM ĐẦU TIÊN trên mặt đường thuộc phần đường của xe mô-tô do Ha J điều khiển.

Xét thấy, lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai tại Cơ quan điều tra, Cáo trạng Viện kiểm sát đã truy tố, lời khai của người người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và các chứng cứ tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Do đó, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận hành vi của bị cáo Giàng Thị X đã phạm vào tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015.

[3] Xét tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội của bị cáo thực hiện: Hành vi phạm tội của bị cáo gây ra là nguy hiểm cho xã hội. Bị cáo là người có đầy đủ năng lực pháp luật hình sự, bị cáo tham gia giao thông đường bộ đi qua đường không chú ý quan sát dẫn đến tai nạn giao thông. Hậu quả khiến 01 người tử vong. Hành vi phạm tội của bị cáo gây ra là nghiêm trọng, hành vi của bị cáo không những xâm phạm đến tính mạng, sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ mà còn gây ảnh hưởng xấu đến trật tự an toàn giao thông tại địa phương.

[4] Xem xét về nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

- Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: không có.

- Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, sau khi vụ tai nạn giao thông xảy ra bị cáo đã tự nguyện bồi thường số tiền 22.000.000đ cho đại diện người bị hại, phía gia đình bị hại không yêu cầu gì thêm về mặt dân sự. Ngoài ra nguyên nhân xảy ra vụ tai nạn là do lỗi hỗn hợp, bị hại ông Ha J có một phần lỗi là điều khiển phương tiện tham gia giao thông không có giấy phép lái xe theo quy định nên cần áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự cho bị cáo khi lượng hình.

[5] Từ những phân tích nhận định trên Hội đồng xét xử xét thấy bị cáo là người có nhân thân tốt, bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nơi cư trú rõ ràng, nguyên nhân xảy ra vụ tai nạn là do lỗi hỗn hợp, bị hại cũng có phần lỗi do đó Hội đồng xét xử xét thấy không nhất thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà

áp dụng Điều 65 Bộ luật Hình sự cho bị cáo được hưởng án treo, giao bị cáo cho gia đình và chính quyền địa phương theo dõi, giáo dục cũng đủ tác dụng cải tạo giáo dục riêng bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội, đồng thời thể hiện sự khoan hồng của pháp luật.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Sau khi vụ tai nạn giao thông xảy ra bị cáo Giàng Thị X đã bồi thường cho gia đình Đà K'riêng Ha J số tiền 22.000.000đ, đại diện bị hại bãi nại và không có yêu cầu gì thêm nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[7] Về xử lý vật chứng: 01 xe mô tô biển số 49E1-477.33 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe biển số 49E1-477.33. Qua tra cứu xác định chủ xe mô tô biển số 49E1-477.33 là do Kon Sa Ha Th, địa chỉ: Đà R'Giêng, Đ L, Đ, Lâm Đồng đứng tên trên giấy chứng nhận đăng ký xe. Qua làm việc, Kon Sa Ha Th khai nhận vào năm 2016, Ha Th mua chiếc xe mô-tô trên ở cửa hàng xe máy Hiếu, địa chỉ: TT Liên Nghĩa, Đ, Lâm Đồng. Đến năm 2020 do không có nhu cầu sử dụng nên Ha Th đã bán chiếc xe mô-tô này cho bố vợ của Thuận là ông Đà K'riêng Ha J. Khi bán thì Thuận không làm thủ tục sang tên đổi chủ. Cơ quan CSĐT Công an huyện Đ đã trả chiếc xe mô-tô biển số 49E1 – 477.33 và giấy tờ liên quan cho chủ sở hữu hợp pháp nên không xem xét.

[8] Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Giàng Thị X phạm tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*”.

- Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt: Bị cáo Giàng Thị X 12 (mười hai) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 (hai mươi bốn) tháng tính từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã Đ R, huyện Đ G, tỉnh Đắk Nông để giám sát, giáo dục. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với cơ quan, tổ chức, chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật này.

2. Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự, Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Giàng Thị X phải nộp 200.000đ (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

3. Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo có quyền kháng cáo để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm. Đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc niêm yết bản án để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm.

Nơi nhận:

- Tòa án tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND huyện Đ;
- Công an huyện Đ;
- Sở tư pháp;
- Chi cục THADS huyện Đ;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- Bộ phận THA phạt tù;
- Lưu HS,AV.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Trần Thanh Long